滬報

第三千四百八十二號

（本館開設英租界三馬路口門牌第廿一號）

癸巳五月十四日

大英一千八百九十三年六月廿七號禮拜二

[illegible]

[illegible]

[illegible] 將原稿收回也 本館謹白

日本人出外遊歷前時則喜通中國近日則爭趨泰西而泰西各國中又以德意志爲最多客有遊歷德京者日本之名公巨卿文人野客皆造謁訪傾蓋結交唱和詩歌招邀花月讌誼親勝國而異域外尤喜得空谷之足音咨嘗詢以日人來歐之故則多以遊歷而考求地理之學者咨爲羨之夫日本自明治維新國政雖云摹倣泰西然一切鐵路軍械以至農工凡可致富強者皆得實效而地學尤留意曾謂井上哥迪云彼國立於宮者內務省有地理局海軍省有水路局士民私立者有地理協會近復立例凡幼童入學無論爲士爲兵必須肄業地理 註 泰西不論男女入學必習地理一門而武學館政務院講求尤力正與昔子爲兵之數存乎偏知天下合也 朝野上下之間方孜孜爲有籌策學材之功夫吾華人才智豈出西人之下況泰西之學恐本周秦諸子近人已詳論之使華人博考深思推衍精妙則尚可比西人爲遜東家今也開實學館機器局專事延彼教習而儒生動以學者非類爲羞又技藝雖成無可大用上無振策之任下豈有披華之才而機器軍械時時取資外洋適足爲西人助買賣而已即如地理之學前代著成輿地水道各書考據周詳可稱絕詣而無如北踰黑龍江烏梁海之外西極鄂爾喀巴達克山之邊皆自古重譯不到考核最難 註 龔定菴上 國史館總裁書言西屬國舊志約略開載北屬國舊一統志於新舊藩服外一字不及力言宜求其地界形勢補纂載入言惟此類語言文字求之親到其地者尚或憒昧答不中聞可知從事鉛槧之難 若非設局審專門學者或譯洋書或派遊學不能瞭論要之勢審察防之方夫運會至今大變矣俄羅北漠之地由興安嶺出黑龍江括其東北境以達松花江又括其西北境際烏梁海以通回部之韃靼里薩蘇拓地東南取道巴達克山而通鄂爾喀英則全據五印度脅服緬甸虎視鄂爾喀而哲孟雄一部直與兩藏接壤中國處處交涉泰西而彼之環相窺伺已非一日則我之談邊務者又豈可略幾疆界限不務講求前時使臣數次往俄定界皆條理未善其故可知又東海之庫頁島距松花江不遠向屬於我今爲日本所潛奪亦全然不覺 註 此島可據日本全國之上游是亦要地奪日人經營此島自明治二年始近俄科爾立十八島易之遂隸俄版圖矣 此皆略於地理之證也 註 又日人論存中國二百年來錯失三大機會一康熙時戡定臺灣時宜即經略南洋各島以扼亞洲門戶一康熙時雍討羅剎之罪宜窮兵力署北洋立碑界於烏拉嶺而後許俄講和一乾隆平準回之後宜移旂南指全收五印度而遠 按其聞之日人自與西學彼都人士凡精西洋一藝者如已由學校考出則能入學授爲同朝不以異學見視故羣才奮勉雖遊學逃地不謂苦中國儒生舍帖括進身則復爲無用重故白首伏處見聞疏陋作見泰西語技詫爲淫巧出中國載籍之外而於中外地勢一概茫然甚至論邊務曉地學或無甲第名位非敢妄議德魏默深之言曰謂中國不如外洋可矣謂不如日本可乎留心經世者所爲蹐踏扼腕也

來稿

上諭恭錄

○四月二十五日奉 上諭直隸霸昌道德克精額著開缺送部引見欽此○同日奉 上諭直隸霸昌道員缺湍多布補授欽此○二十六日奉 上諭戴遷等奏司員修工不實同官稟控供詞狡展請交部嚴訊並自請議處一摺工部員外郎傅勇武前經修理踏垛紅椿等工現經工部郎中奎恒等稟控修理不實等情經戴遷等詳加研鞫各該員供詞均屬支離狡展實關修理要工亟應澈底根究工部員外郎傅勇武工部郎中奎恒員外郎榮續常清主事英惠均著先行解任一併交刑部嚴行審訊按律定擬具奏戴遷載卓志元均有失察之咎均著該衙門察例議處欽此

要電駭聞

○廿一日英京發來電報云英國駐紮地中海之戰船現在西禮耶之士列波里士海面操演能正會操之際內有一船名甘巴東者誤將水師提督座駕域多利兵艦碰傷莫由救護僅越一刻之久座駕遂沉今該座駕沒於水中其水竟有四百八十英尺之深嗣經查得該船偽覆於水中約商仰翻向上查該船自提督以下諸弁兵約共六百五十餘人遇此變時有二百五十五人得慶更生餘四百人均已沒於水晶宮關即提督亦遭不免而甘巴東亦受傷頗甚云操演戰船其遇變竟至於斯是亦聞所未聞者也

巨港地震○頃接巨港來信云去月廿八日該處有地震之災其震頗狂所有屋宇均有搖搖欲墜之勢所幸未幾即已故猶未有壞物傷人之事亦見幸矣

時症堪虞○近來叻地雨少晴多天時酷熱居民懨懨不適以致時症迭生溺日叻地之人患暴風之症者迭有所聞即幸而不傳亦常覺四肢困倦懶於動作人多若此是皆由於天時不正所致據西醫云此症係由他處傳來其傳染於人實爲最速然則善衛生者有不可以不慎也

餽物銘恩○叻制府蒞叻有年行將任滿舉國之上無不知之茲悉叻地華紳佘君連城陳君若錦諸人感念制府之恩施爰於初九日邀集諸商到而會議欲於制府錦旋之際餽贈物以表去思閣經議定製造錦帳一張上撰華文頌詞即以洋金線繡字於帳上并製小銀座屏一副內鐫西字頌詞此二物當併俟制府起程之時詣轅恭送云

虧空案詳臬○管理博物院書記蔡佛慶前因虧空綠金訛登數簿事發被控一案本報已兩次列登茲悉此案於十一日已在府堂訊定以其案情甚大判解臬堂覆核

華商被逐○昨接美國大高馬嗹方來信云前日有威多利輪船載有華商三百人行抵該處地方即被有司禁阻數日始准登岸中有一百五十八人經已判定准其六十一人登岸四十四人驅逐回華前有商人四十一名欲往砵倫經商來有執照呈驗蓋其照另由輪船轉寄來華故此譯人現均暫行押候如船到仍未有執照則仍須驅逐其餘諸人中有籍隸梨園者已由國家給發人情紙亦俟確查屬實然後准其登岸云

賽會續議○香港官紳議舉行賽珍會一事前經錄茲聞商務局董事等欲聯稟港督擬請招集商人各伸己見玉成其事蓋其意以經費難籌倘將賽會之盈餘衆商仲說或可同心勸助以成美舉惟會計會中經費約需銀十五萬員由政府撥銀五萬員中西商人各捐銀五萬元似此分任其責自易舉行而港中商務或可從此振興惟此乃議擬之詞至如何具稟及能否批准則今猶未悉也

俄人詭謀○頃閱英京日報言昨接德都伯靈來函述及俄人往日私謀欲以空鈔作銀一事據稱從前俄國與土耳其失睦棄玉帛而從事干戈俄國恐軍餉缺乏欲謀補苴之計糧務大臣彬治擬出鈔票偵會布銀圓三百兆枚一俟餉需不支即發出行使聯後兩國言歸於好土國賠補軍餉俄人藉以彌縫而鈔票遂止而不發迨糧務大臣開缺俄臣威士尼力仝其繼接其任遂將從前鈔票留匿過半所存者祇值銀九十萬兩布而已茲聞俄廷尚以爲自利備路鳩工建築經費浩繁籌支匪易擬將所存九千萬之鈔票發出以便流通由是觀之俄國帑項支絀即欲籌計以馮民認民心終有未服也

訪緝惡僕○穆拉油人亞厘沙結尚年柔佛居住饒資頗富前曾逕來叻埠往公庭繳案瞞嫌其僕某甲一名先是沙有少妾一人寓居柔中與僕交致由亞沙屆充當御者誑誣主妾之與實起不良乘主人不在即向其妾逼奸妾不從甲遂以小刀剿之妾大聲呼救始甲逃去聞甲已潛蹤柔佛故特赴至叻中欲將其緝捕云

中舟沉溺○初八日叻港陡起暴風吹沉舟船八艘已覺令人聞而駭詫乃不意初十日復有中舟一艘覓遭風飄覆何近日風急翻舟之事如此其多也聞有中舟船一艘乃閩人廿某所置船中伴夥計蕭陳林姓三人前數日駛至浮羅烏民戴石初十日足載貨物乃道經柔佛港之處忽遭暴風該船遂遇沉溺三人均墮於水所幸蕭陳二人均諳水性因浮泅至岸登岸而林則覺無蹤跡想已作水晶宮闕之遊魂矣慘夫

劍潭訪古○臺北府北門外大龍洞之山麓有池焉名曰劍潭碧水漣漪深不見底或夕陽將下或旭日初升繼雲四卷之際潭內蒸蒸紫氣儼然結成一道光芒直逼青霄有時精氣團結横亘天空璀璨陸離目不給賞詢之土人咸謂是處有神久老峰時放珠光又謂海上蛟螭別營一窟又謂昔鄭成功曾擲劍於此多年寶器鬱則必舒二說未知孰是姑誌之以爲海市蜃樓之談助焉

借博減恩○南海某甲沙頭鄉人家小康性好賭屢爲父誡飭自憤而逃至省垣城中十餘日所挾資十數金博負已盡食宿無所遲友郭某見其形容枯槁面白無黑狀有愧色詢其故甲以實告郭邀至寓館留月餘郭函備至郭曰君流落他鄉如無家歸乎何以爲計甲告歸必爲父責郭謂曰但話之醜婦須見家翁見其見責高堂終遠勝天涯淪落僕有威君鄉今當探望卽順道送君返家如尊翁見怒僕爲君解之僞無他也甲不得已隨之行至家郭見其父爲之解釋得無事今爲數旬前月郭復往候成因至甲家甲一見欣待留宿翌日引至鄉墅令與人爲扶牌戲當借甲可消永日郭謝不精此技且傳必負不敢下場甲曰我等戲博習以爲記數錢碼百枚祇賽輸二百勝屬可喜敗亦何傷郭遂入局及所終計贏錢約百餘串率若暢說俄見有持四十金授之者郭驚問何故甲執手促訟之曰此君輸所贏彩也監中儲價錢碼一枚價銀一金始時恐君以當過多故不敢直告耳郭曰僕攜資無幾若負將何以償僕何以受此若前言僕厚恩無以爲報若若果負則當宣

三品出售

其酒係白頭欵式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香爽奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨闢後　諸君沽買本行自辦三品酒者務須認本號招牌之內

有小紙有所刊華字新聞樣緻劉備也公司者始無係若此字樣卽屬偽冒請爲細認　尚此佈聞

大清光緒十一年十一月初四日
大英一千八百八十五年十二月十九號
劉備也公司謹啟

驗名鐵櫃發售

營思營生之道所最要者則惟銀兩其次則惟契據簿據必須有穩當藏貯處此本行鐵櫃所以爲　諸翁之所共賞也敝者本行所賣之鐵櫃久已馳名於外方一旁而於前坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其匙鎗甚妙斷非盜賊等所能開計其週全身均用選擇成並無雜以木料且諸樣自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價値則約一百兩至四百兩凡用之者可保其不被焚燒卽火災亦無所損本行之鐵櫃實爲聊坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘　諸君有惠顧者新郎玉臨選購爲盼

大英一千八百八十九年十一月廿八號
大清光緒十五年十一月初六日
劉備也洋行謹啟　木

烏密酒發賣

啟者本行向由英國督辦各種爽酒來申發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到滿爾土斗雲字號之狗頭標烏密酒到申寄商此酒香爽異常不難飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也　諸君光顧務須細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘　諸君有欲點飲者請至本行取用可也此佈

大英一千八百八十八年八月十五號　明鳴也洋行啟

法國頂上蜂窠蜜糖酒出售

敬啟者茲本公司現由法國督辦頂上好蜂窠蜜酒來申發售其酒濃香郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙爽無窮今市上所賣蜂窠糖酒雖有能與其合者敝行獨中妙品也至此酒係本公司一家沽出餘無別家附佈　諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有駕臨之翁者請至　本號沽買是幸

大英一千八百八十八年六月二十號
大清光緒十四年五月十一日
明鳴也公司謹啟

蜜酒發售

啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒來申發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧所爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行標標酒希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木砂內加鐵絡鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到本行報明卽酬花紅銀二百大元經官訊定卽能給發斷不食言冉此酒不能販往

加勝吧　三寶壠　泗里末
望加錫　檳榔嶼　日裡等處其

他各埠均能運往並此佈聞

大英一千八百九十三年五月廿六號　大清光緒十九年四月十一日

修路曉明 ○啟者茶非甫路原名高高捍路即實藹岡佛祖廟前之路現在欲爲修理定於西本月十三號即華本月廿五日禮拜一
起街將此路攔閉俟至修成之日止行出半通知時此奉聞希惟諒照
光緒十八年十二月廿五日
工部局司理人放兀剌士謹啟

象頭標密酒出售

啟者本公司由歐洲晉辦象頭嘜卑牙那嚨酒來叻專爲實得力嗎什商所用此酒氣味香醇
且能除煩解渴於實得力地土最爲相宜洵合諸君所
用茲特將其標式附列圖中俾諸君一睹而知按式購
取倘蒙 光顧請至舊巴虱街萬興號右鄰本公司細
認象頭標爲記庶不致誤價極平售特此佈 聞

新嘉坡緞買公司謹啟
大英一千八百九十三年元月二十一號 天

項上旗標蜜酒

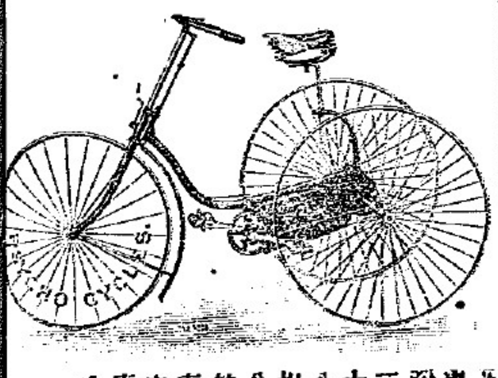
啟者本行現承英京達丁南禮吧蜜
酒公司託在本坡爲之代理沽賣該
公司之旗標蜜酒此酒業經考究推
爲第一上品其性清涼解毒飲之能
令人心曠神怡誠蜜酒中之最佳此
酒向由本公司代沽今叻地然里直
洋行暨各沽酒之店亦有零賣 諸
君有劉伶之癖者尚祈移玉前往選
沽爲盼耑此佈 聞
英一千八百九十三年元月十七號 天
慕娘公司謹白

項上呂咸酒出售

啟者本公司由歐洲辦到邊尼力頓
項上呂咸酒來叻發售此酒乃天主
教大神甫所創製功能化痰下氣降
食除煩且能解他酒之醉凡有飲酒
過量者即飲此酒立能清

醒故其精美異常 諸君有欲購飲
者請至葛士兄弟洋行隔鄰樓上本
公司選沽爲盼
英一千八百 九十三年三月廿
大清光緒十九年二月初三日

新到腳踏快車發賣



啟者茲本公司新有腳踏快
車出售其車輕巧利便最能
耐久且快捷異常無論雙輪
三輪各式俱備前於西七月
六號及九號時曾有人以本
公司所售之車與他號之車
相賽而腳車中無有能若本
公司所售車之快捷者洵稱
第一妙製此等車款爲合於
東方各埠所用而且價甚相
宜 諸君賜顧請移玉至士
庇街第十二號門牌本公司
內面商便得耑此佈告
大英一千八百九十二年
七月三十號

精理機器

J. LAWSON.

Consulting Engineer, Surveyor and Machinery Valuer.
MARINE CLUB.
Superintendent Engineer, S. S. Singapore.

啟者余素精於機器之學曾在英
京考授機器司之職所有繪圖估
價及代理買賣火船並修理輪船
火鑪等一切諸般機器莫不善爲
料理主顧不誤更能代 諸君查
看輪船監督理製造各種機器各
事 諸君光顧請移玉至士乪花
園邊士弁士巫爾水公司樓上
本寫字樓內面商便得耑此佈聞
英一千八百九十三年元月七號 天
然羅啤謹啟

石料出售

啟者本號設在廿公廝六甲橋頭即
華民政務司署後街第三十九號門
牌常有柔佛所產各種石料出售如
地基石老古石及紅石等均無不備
此石與國家所用者無異且價甚相
宜 諸君賜顧祈即移 玉惠臨
沽爲盼特此佈 聞
大清光緒十八年十月初七日
大英一千八百九十二年十一月廿
五號 建成號黃清榮謹白

棧房出租

啟者茲打石街義館邊
即前長茂號火礦之處
有新貨棧六間門牌第一第
一百廿八零六號第一
百廿八零七號第一百
廿八零八號第一百廿
八零九號第一百廿八
零十號第一百廿八零
十一號出賃每間可貯
米石二萬餘包甚爲寬
敞且門前臨港上落貨
物甚爲利便 諸君有
欲租賃者請至本號面
商便得特此佈 聞
光緒十八年六月初四
日 豐盛號謹白

異哉因特錄而存之曰　粵人在上雖奇異不爲異

閩友奇緣　○近閱粵垣來報云順德大良羅氏子年近弱冠幼時母爲聘定陳氏女尚未于歸今春正月羅氏子罹疾危篤勺水不入口奄奄待斃醫皆束手無策其母以俗有冲喜之例欲迎女過門冀病人轉因爲吉合媒商知女家女父母以草草成婚猶有不虞則女終身誰託不敢作主以來意告之女女不允某甲女與女結金蘭契日伴女閨中聞其事爲之勸爲女言之曰彼已將爲泉下物我豈甘爲死人妻加汝不以爲嫌盍代吾往甲女曰汝許我代我卽行勿以爲悔女曰何悔之有甲女是日辭女歸告其父母曰兒閨友陳姊今將病不令姑救其過門冲喜彼不願往令兒爲之代兒已諾之矣甲曰此何事可同兒戲彼卽不行豈有倩代之理且汝非羅家婦輕身從彼必貽後羞甲女曰不然爺日挈嬸補履終歲勸勞兩口極盛不給兒往羅家羅氏子幸愈固可無憂卽不幸而亡兒守節事姑彼本富家翁亦可沾潤兒行意已决到彼時必能自爲計毋勞爺慮也甲不能阻遂適之甲女到命與至羅家託言陳氏女羅氏子聞喜氣不絕如縷學室旁息忽聞婦來不及袍簡亟抬之入女拜姑畢卽近至羅氏子榻前羅母謂之曰吾子不飲食者數日汝今至試以茗或能下咽亦未可知甲女卽以茗灌之飲竟能下羅母異之令急煎藥使甲女灌亦欲如前羅母大喜以予病有轉機視甲女如從天降晨夕羅氏子目能瞬口能言延醫診視醫曰譬傳危爲安矣服藥數帖竟痊甲女攜羅母前自陳代陳姊而至今幸吉人天相病疾得瘳宜返父家爲陳姊賀喜羅母聞之始而驚繼而歎曰吾子賴汝以生自是夙世前因紅絲早繫當爲汝成就此一段良緣也女辭曰我本貧閨友而來若此則何以處陳姊羅母曰汝與陳氏女在閨中則爲伴侶在我家則效英皇事可兩全又何足慮甲女俯首不答羅母遣人招甲至與之三百金令先携女歸備置奩物俟諏吉迎娶甲喜謝以與接女回羅母復令人往陳女家告知其事時陳女久不見甲女至心竊疑之至是聞之惕然羅母擇於前月下旬行聘兩家月之上旬偕兩彩輿同日迎二女而返一時盛傳以爲奇事奇緣實爲千古所罕見云

星使抵滬　○新簡駐美日秘大臣楊子通星使抵滬以後行旌遲遲不發識者觀之已知其有在矣茲接上海來信云江寧於日前接得出使英日秘大臣楊子通星使將至金陵與南洋大臣會商要務之信省中先期預備行轅十八日星使行抵石城乘坐綠呢大轎入城爾導有戈什哈頂馬親兵十數名往督轅拜會劉制軍旋見暢談辭出經至文武各衙拜會畢遂回行轅凡登日宣僚與星使素好者設席祖餞以盡東道之誼故新日行轅前車馬闐塞途爲之塞聞星使勾留數日卽擬節出洋催東飛果然否也

招考供事　○傳聞總理各國事務衙門王大臣定於本年夏末秋初之際招考供事京師各處供事期滿後聞列保案以總署爲最與軍機處供事雖亦許保正印官然必須開館修書或遇　典禮始能保薦保獎而人數太多不免紛繁供事有向隅者若每屆三年辦理滿漢檔不過保獎供事之總辦幫辦爲承發者數員此外均照尋常議敘而已向例不限人數祇須到署三年卽能與其初到之際每月已有薪水銀四兩漸而六兩十兩十餘兩按節又有數十兩之獨賞且得次准保正印官四員是以官途多年莫不是屬通州縣而薦之升今自光緒二年考取之後挨次傳補至今始克將次傳考開王大臣之意擬咨次方略國史兩館供事到署者試准總署又向定一例取中後不能越次進署不若富造他處者無論名次先後祇交送銅館飯費千餘金卽可隨便到館也然他處未議敘易而求保難故人聞總署招考之爭皆躍躍之

京報選錄　○奴才長順克沙部林托布跪　奏爲估修吉林　長白山望祭殿等工所需工料銀數已恭摺　奏聞欽遵　旨派舉嬰戶司開防尉都統銜記名副都統花翎協領恩雲智稱佐領全昇稱望祭殿一所五間前後廊房大小兩廊殿北駢海壇西南外角戰兩路南三面甎牆甎台階月台板海墁上下估板刻本南面西面柵欄門等工均於光緒十一年搭瓦勤修一過今逍圍壁上苔滲漏檯望連落瓦口椽墻塗台閃裂板海墁估板鬱朽不堪稍請修理前奉寧派佐領德恒往查圖頁其刻不可緩切結稟報經派花翎隊長常修傳得正殿五間內應重新彩畫油飾揭瓦上蓋周圍周廊拆砌前後窗台新補大小隔扇殿北駢海墁長丈西北角外甎南路一道長一丈二尺南三面甎牆長十八丈三尺甎台階月台拆修板海墁上下估板北面長七丈東西二面各長二丈八尺剏木八十八根南面西面柵欄門等工估需工料運脚價銀一千六百六十兩零九錢七分三釐內除以下不堪改用六根作爲柴薪變價銀廾七兩零六錢改估外計估銀一千六百三十三兩九錢六分六釐選服部章每兩減扣四成及六分平銀外核計實銀九百二十一兩五錢五分六釐八毫二絲四忽按款分晰造具細冊呈報前來奴才等覆核無異委無浮冒所需銀兩擬由吉林公倉錢糧項下動用除將原驗切結一紙咨送工部查核俟工竣再行分造細冊送部核銷外理合恭摺具奏伏乞　皇上聖鑒勅部核示遵行謹　奏奏　硃批工部議奏欽此○李鴻章片　再准北洋海軍提督丁汝昌呈稱軍艦出巡南洋停泊吳淞口外三夾水地方於本年正月十四日海軍提督輪參將陸嶸請由鎮遠鐵甲艦前往各船查驗鐵爐乘坐小船失足落水趕救不及漂沒身亡出缺等情臣查該參將因公落水殞身殊堪憫惜合無仰懇　天恩將已故參將陸嶸准照巡洋漂沒例敕部從優議卹以慰幽魂除飭撫賞覓屍並將所遺員缺俟選得人再行請補外理合附片具陳伏乞　皇上聖鑒謹　奏奉　硃批著照所請兵部知道欽此

臬署經歷司告白 ◯啓者茲有寓居勿杞郎溪啷之陳安壽曾具有禀帖呈交本署欲與合巴沙求刺律郎十八間後第三十六號門牌振隆號及泰隆號茲奉臬憲之命將此事刊入本坡國家憲報及叻報華字新聞紙內既入之後即與親交其本人收核無涉今此案已承臬憲定於西一千八百九十三年裕來月三號即華本年五月二十日上午十一點鐘在本坡臬堂審訊該振隆及泰隆號務須如期前來聽候傳訊若逾期不到則臬憲定當別委他人將該兩店一切各事代爲處置至以上所言之禀現存於本坡臬署之內如欲看閱其中所言詳細者即至本署查詢可也

大英一千八百九十三年六月十九號 新嘉坡按察司署副經歷司濟晏伊牙力謹啓

輪船往 檳榔嶼 加刺吉打 ◯啓者茲有渣甸輪船名示生大有一千五百一十七噸於西本月廿四號即華本月十一日由香港起程定於西本月三十號即華本月十七日禮拜五即能抵叻上落客貨畢即展輪往 檳榔嶼 加刺吉打等處 諸君有欲附貨搭客者請至本行相商是望

大清光緒十九年五月十三日 大英一千八百九十三年六月二十六號 英賢德洋行謹白

承頂聲明 ◯啓者新嘉坡老巴虱第四十六號門牌合裕號雜貨出水生理係於辛卯年正月間經鄭榮君王媽帳安說陳水道陳有義諸人同創茲王媽帳安說陳水道陳有義諸人均志圖別業已將合裕號全盤生理及傢私貨物等概行出與鄭榮君承於五月初八日交易清楚而王媽帳等諸人即作爲退股日後本合裕號生理盈虧不干退股人之事而退股人有與各寶號一切往來除借欠項等爲鄭手是問與合裕號鄭榮君無涉先此聲明免滋後論

大清光緒十九年五月十一日 合裕號鄭榮君謹啓

退股聲明 ◯啓者新嘉坡老巴虱第四十六號門牌合裕號雜貨出水生理原係鄭榮君王媽帳安說陳水道陳有義諸人於辛卯年正月間創茲王媽帳陳水道陳有義諸人志圖別業即經請到公親王敦二陳必達二位躬臨秉公核算至五月初八日止所有王媽帳陳水道陳有義三人名下應得之股資業已當衆收領清楚作爲退股日後該店生理盈虧概不干退股人王媽帳陳水道陳有義三人之事先此聲明免滋後論

大清光緒十九年五月初十日 合裕號退股人王媽帳陳水道陳有義同啓

舺舨船往毛里嶼 ◯啓者茲本土庫有保家一號三枝桅舺舨船一艘名曰學英勝堪載八百四十八噸裝爲堅固快捷異常定於西七月十號即華五月廿七日禮拜一啟行往毛里嶼諸貴商如欲配貨以及搭客者請移玉至土庫海墘街本土庫內與甘鐵銳格外便宜搭客伙食茶水充足誠海上往來之第一利便者也此佈

大英一千八百九十三年六月二十三號 瑪勿沙禮低吃里也謹啓

荷國總領事告白 ◯啓者茲有爪內海面常川駐紮及來往之國家船隻現欲招人承供伙食柴薪等物其供應期限或一年或一千八百九十四年一歲之期或兼承運一千八百九十五年及一千八百九十六年三載之期均從其便而承辦之人并須供辦油料及交理政司所用并供應海傍雖往之油料等如有欲承此役者可於西本年七月七號即華五月廿四日禮拜五上午十點鐘投交內務政司署以憑選擇如有欲知其詳細情形者除禮拜及令節停工之日外每日由上午九點鐘起至十二點鐘止均可到該署觀問特此佈聞

大英一千八百九十三年六月廿三號 荷國駐叻總領事官刺葎謹啓

荷國總領事告白 ◯啓者茲有荷國蘇門答納東境之錫碼出發惟淡明一埠不在此內專蘇門答納東境之錫碼出發並孟愼里及淡明所轄不在此內以上各碼均定於西本年九月一號即華本年七月廿一日禮拜五在日裡蘇轄議政司署出投凡欲承充此碼者或由一千八百九十四年起至一千八百九十六年止承辦三年或祇承辦一二年均無不可又蘇門答納東境孟加高勝丹拿浮底 萬株 庇傍地方各雜碼均定於西本年八月十八號即華七月初七日禮拜五在孟加政司署出投此各雜碼均係承辦一千八百九十四年一歲之期如是日招賣未畢即於翌日續行投賣倘有欲悉其詳細情形者請至本署詢問可也特此佈告

大英一千八百九十三年六月廿六號 荷國駐叻總領事官刺葎謹啓

工部局告白 ◯啓者本坡國家及本局前者所定禁狗律章內言凡有各犬均不准縱入路口違及帶有各犬均須帶項牌等因現將期滿茲經議定將此律再續行一年待至西一千八百九十四年閏月一號始爲停止但前律所載凡有各犬均須帶項嘴套一節茲已爲之刪去惟遵照西本年所定第五第六兩條律章辦理所有各犬如在本局界內畜養者均須至本局領取牌照等件每年每犬繳稅若干凡有各犬出門均須項帶犬牌以便稽查若未領牌之犬或已領牌而該犬出門未帶牌者則可任由本局人員將該犬掌斃或將犬執發以俾項處置至於本局所派查犬人員因公臨時可入一切公衆地方稽查者現在各犬報冊領牌之期將屆茲將此律續行一年於西一千八百九十三年閏月一號起至一千八百九十四年閏月三十一號止凡有各犬欲領牌照者準於西本月十九號即華五月初六日禮拜一起除禮拜日由上午十點鐘至下午四點鐘每日由上午十點鐘至下午一點鐘均可到來領取如欲領牌者可至本局繳納稅項照繳領可也特此佈告

[illegible]

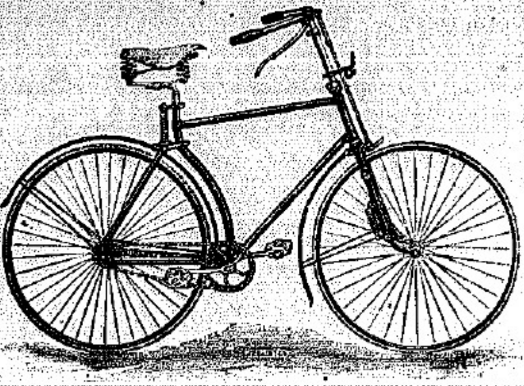
麥加里寶打公司告白

○啟者本行常有船中所用各物及機器所需各物出售各貨均由歐洲辦至最爲上品所有尺碼均皆足數並無短欠並有船中所用帆里帳篷各物均用頂上帆布以機器縫就且價甚相宜并有越申士公司VVO標頂上威士枝酒出售每箱計十二樽價銀大元又威仁乃三品酒大樽者每箱十二樽價銀十五元中樽者每箱二十四樽價銀十六元小樽者每箱四十八樽半價銀十七元又酒罇標之白蜜酒大尊者每箱四羅申價銀九元小尊者每箱八羅申價銀八元又頂上舊西里酒大尊者每箱十二尊價銀十元此酒均爲上品香味勝常 諸君合意祈早玉臨選沽爲盼

大英一千八百九十一年十二月廿六號

麥加里寶打公司謹啟

新到脚踏快車發賣

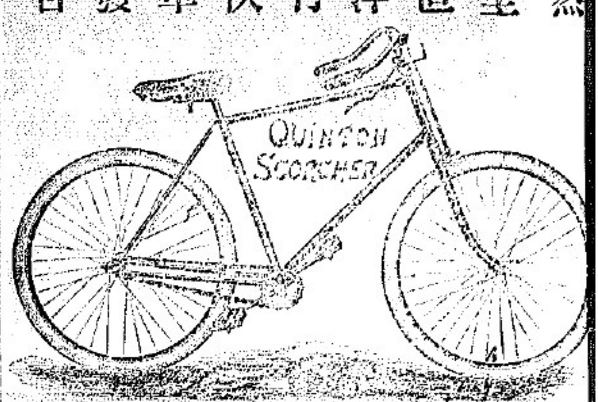


啟者本行有加雲知行公司所製之足路自巠快車出售無論雙輪三輪各式俱備且復最為輕捷行走如飛而車之復以一寸半厚之樹乳裹之能令行動無窒且不至損及車輪而坐位亦甚自然乘坐此車出遊最為利便即英國太子及俄皇亦用其車則其楚楚可知 諸君賜顧請即玉臨選沽為盼

大英一千八百九十二年十一月廿六號

麥加里寶打公司啟

然里直洋行快車發售

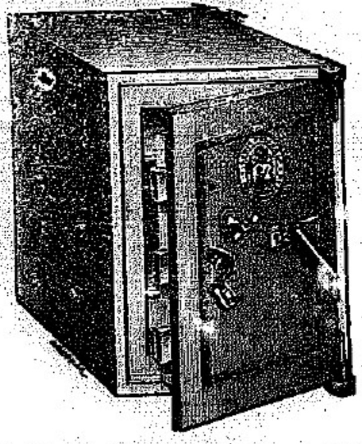


啟者本公司所售足踏快車向蒙諸君惠顧無不盛稱其妙今欲將此快車數目裁減再辦新貨故將所存各車以賤價出售其車輕而且捷且有樹乳包嵌輪外巧妙異常其車每輛最廉以五十五元起碼 諸君有欲購用者請移玉至本公司選沽可也此佈

大英一千八百九十三年六月九號

然里直公司謹啟

頂上鐵櫃發賣



啟者茲本行有士呂士巴來士公司所製之與災鐵櫥出售此櫥能令火燒不壞即盜賊亦不能私開啟公司之製此物曾經得有獎獨金牌則其製之佳處可知且復價甚相宜單門者每具價銀由三十五元起至六十元止雙門者每具由六十五元起至一百二十元止更有再為佳者不能備錄 諸君如有惠顧者祈即玉臨選購為盼

大英一千八百九十二年十一月廿六號

麥加里寶打公司謹白

名醫濟世

[illegible]茲今因去年六月十九日抵星嘉坡寓居在火車路吊橋頭水仙門第四十六號門牌 諸君惠顧者請移玉步尋醫三十六種出面痳瘋紅雲血瘋不論遠年輕重或宿娼誤染變瘋種種不同祇到瞻看立斷真假分症醫愈永不復發論痳瘋初起必定蛛絲耕面手足痲木蟲行蟻走身有死肉面起瘋團心驚肉跳遍身血塊此乃大瘋之根苗也一見此形必先早治遲則破爛縱有仙方亦難醫得全形也余業醫數代精究痳瘋一科未見五絕之形者可能萬醫萬愈論大人患者多由宿娼誤染小童患因痳豆誤食毒物誤用冷冰淋身毒水不出內攻血脈日久發出便是瘋也亦有傳胎瘋由父母精血成形則難治矣書云有是症必有是藥只因前醫藥不對症焉能醫得全愈哉○擅醫眼科不論遠年瞽目有眼膜者立能除去盲凹者亦能鑲補○精究內外奇難雜症大小方脉不論遠年怪症服盡藥石無靈者請到瞻看有無醫否可有良方醫理拿手全愈分文不受謝誠爲濟世計也

光緒十九年元月初八日 善行堂廖廷均醫生謹 天

吉舖招租

啟者茲有十八間後吉舖二間門牌第九十一二號又十八間後街口火車路旁倉舖二間門牌第七號茲欲出稅與人此舖新經修理完好異常 諸君有欲稅賃者請至本館詢問便得此佈

光緒十九年四月廿五日

本館謹白

勞柏路頭豐源號輪船開行日期

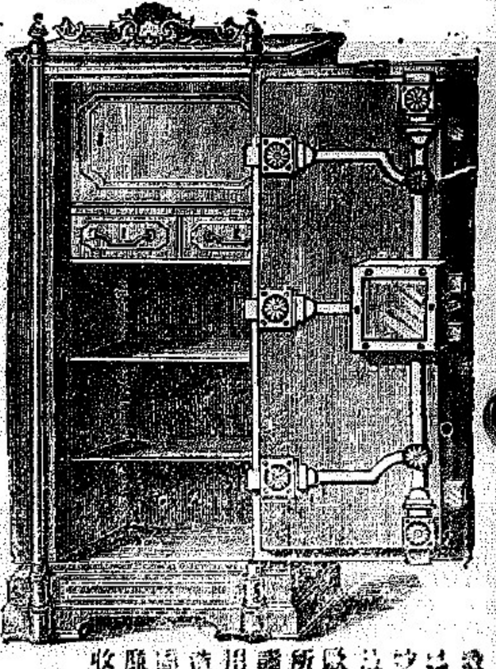
本號輪船往來各埠船期開列如左
在各埠往賓叻日期　在賓叻往
麻六甲每逢禮拜一五日下午四點
鐘開行　由麻六甲往芙蓉每逢禮
拜二六日中午十一點鐘開行　由
芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下
午六點鐘開行　由各埠回賓叻即
日　由吉隆坡回芙蓉每逢禮拜一
四日下午四點鐘開行　由芙蓉回
麻六甲每逢禮拜二五日上午十點
鐘開行　由麻六甲回賓叻每逢禮
拜二五日下午四點鐘開行　另有
輪船在叻往麻六甲吉隆坡實闌午
每逢禮拜五三點鐘開行特此佈聞
豐源號謹白

紅頭鬼仔標萬蘭地酒出售

啓者本公司所製之紅頭鬼仔標萬蘭地酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以　諸君沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜歡飲國因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特將此酒來叻發售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美凡此酒與本埠天氣甚屬合宜　醫家賜顧祈細心辨認紅頭莊及以上所列各標頭并有來士古乙拿樹只公司等西字為憑庶免魚珠目之混是所切盼

大英一千八百八十九年拾二月三號

鐵櫃出售



啓者本行所售之鐵櫃在本埠業已多年入諸家　諸君號用無不稱其妙計此櫃之大小共有五種由價每最少亦在一百元以上由此鐵櫃乃歐洲著名工師所創係為善本堆所有西人貿易人員收藏銀器生理諸華商多向本行購買以為貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不但能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒搶劫均保無虞實業價廉莫此為甚倘諸君有欲購此櫃以收藏重寶可至本行覽閱是幸此佈

英一千八百九十年元月四號

不殺呼唛公司顧前　天

招　目　不殺公司謹啓

正金鐘標萬蘭地酒出售

啓者本公司所督辦正金花鐘標萬蘭地酒久已馳名於華洋紳商君子均喜用之玆已議定與本號酒公司包辦以濟華商凡紳家有欲沽飲者請至敝公司沽買便得如買盛起以便配往外處者亦可至本行沽買至此酒

製造之法精妙異常而味甚清以之養體者皆為上等之料從無傷人之與此酒者在本埠沽每每出價宜且價亦最廉諸紳沽用須為留心辨認以防魚珠之混因現在市上假冒者甚多

以上所黏各標如無本行不殺呼唛華字者卻為假貨幸勿誤之

買本行有厚望焉　大英一千八百八十九年十二月三號

新五家呼唛公司

[illegible]

Printed and Published by See Ewe Lay, at the "Lat Pau" Press, No. 21, Malacca Street, Singapore.